

# Vocabular alfabetic

---

Vocabularul alfabetic conține cuvintele noi din seria a treia. Cuvintele apărute în seriile întâi și a doua n-au fost, de regulă, incluse.

## În legătură cu substantivele:

Substantivele sînt indicate cu articolul hotărît și forma de plural, chiar dacă forma de plural nu apare în lecții: *die Kirche* / - n. -n este semnul pluralului: *die Kirche* / *die Kirchen*. După substantivele care rămîn neschimbate la plural, apare semnul: ' ', *der Artikel* / - = *der Artikel* / *die Artikel*. Dacă după substantiv nu apare nici o indicație, înseamnă că acel substantiv nu are formă de plural. De exemplu: *die Integration*. La cuvintele compuse este indicat numai pluralul celui de-al doilea substantiv, deoarece primul substantiv rămîne, în cadrul cuvîntului compus, neschimbat:

*das Kunstzentrum* / - zentren = *das Kunstzentrum* / *die Kunstzentren*.

Articolul la plural este întotdeauna *die*.

În cazul substantivelor care la plural au o altă formă sau un alt înțeles, este indicat numai sensul în care este utilizat cuvîntul în text. De exemplu, numai substantivul *die Musik* (nu și pluralul *die Musikstücke* = "bucățile muzicale") sau numai substantivul *der Geist* (nu și pluralul *die Geister* = "fantomele", "stafiile", care are o altă semnificație decît singularul).

## În legătură cu verbele:

1. După verbele care, la persoanele a doua și a treia singular prezent, prezintă o palatalizare a vocalei (*Umlaut*), acest Umlaut este indicat (a):  
După verbele cu alternanță vocalică la persoanele a doua și a treia singular prezent, cealaltă vocală este, de asemenea, indicată (b):  
a) *erfahren* / ä = *du erfährst* / *er erfährt*  
b) *werden* / i = *du wirst*, *er wird*
2. Formele de imperfect și participiu II le găsiți în lista de verbe de la pagina 209.
3. Verbele sînt indicate cu recțiunea care apare în text. Alte posibilități nu sînt indicate aici.  
*Dat.* = Dativ/ dativ, *Akk.* = Akkusativ / acuzativ.

În vocabularul alfabetic nu sînt incluse cuvintele din textele altor autori (Brecht, Th. Mann etc.)

Cifra din paranteză indică lecția în care cuvîntul apare pentru prima oară.

die	Abfahrt (4)	plecare
	abschleppen + Akk. (13)	a transporta, a remorca, (aici:) a ridica
	absurd (21)	absurd

das	Abteil/-e (16)	compartiment
	abwarten (9)	a aştepta
die	Ahnung: Keine Ahnung! (8)	N-am idee!
	alle (2)	toți, toate
	als (20)	pe (vremea) când
	alternativ (25)	alternativ
	anders (6)	altfel
der	Anfang/die Anfänge (10)	început
	anmachen + Akk. (3)	a aprinde
der	Anschluß/die Anschlüsse(4)	legătură
	antworten (9)	a răspunde
der	Artikel/- (25)	articolul
der	Auftrag/die Aufträge (25)	comandă, lucrare
der	Augenblick/-blicke (7)	moment, clipă
die	Auskunft:	
	weitere Auskünfte (7)	informații suplimentare
	auspacken + Akk. (5)	a despacheta
	aussteigen (18)	a coborî
die	Badestadt/-städte (7)	oraș balnear (cură și tratament)
die	Barmherzigkeit (23)	caritate
	bauen (16)	a construi, a fabrica
	begeistert (14)	entuziasmat
	begraben sein (24)	a fi înmormîntat
	beide: die beiden (20)	ambele, cele două
	beides (19)	amîndoi, amîndouă
	beleben + Akk. (23)	a da viață, a însufleți
	<i>Belgien</i> (7)	<i>Belgia</i>
der	Bergbau (16)	industria minieră
der	Berliner/- (18)	berlinez
	berühmt (22)	celebru, renumit
	beschwören + Akk. (2)	a jura
	besichtigen + Akk. (19)	a vizita (un oraș, o expoziție)
	besonders (6)	(în mod) desosebit
das	Besteck/-e (5)	tacîmuri
der	Besucher/- (7)	vizitator
	bevor (20)	înainte să, înainte ca
	bieten + Akk. + Dat. (7)	a oferi
	blau (14)	albastru
	bleiben (12)	a rămîne
	blind (13)	orb
	bloß: bloß nicht (15)	(aici:) Nici să nu încerci!
die	Blume/-n (14)	floare
	böse (11)	rău, rea
das	<i>Brandenburger Tor</i> (20)	<i>Poarta Brandenburg</i>
	brav (10)	cuminte
die	Brücke/-n (21)	(fig.) punte, legătură
	<i>Brüssel</i>	<i>Bruxelles</i>
der	Buchstabe/-n (23)	literă
die	Bude/-n (22)	dugheană
der	Bulle/-n (6)	taur

die	Bushaltestelle/-stellen (19)	stație de autobuz
das	Butterbrot/-e (22)	(tartină de) piine cu unt
<i>die</i>	<i>Charité</i> (23)	(spitalul) <i>Charité</i>
die	City /Citys (7)	centru (al unui oraș mare)
	dasein (8)	a fi aici (acolo), a fi de față
	dagegen:	
	nichts dagegen haben (21)	a nu avea nimic împotriva
	damals (8)	atunci, pe vremea aceea
	daß (19)	că
das	Datum/die Daten (6)	dată (calendaristică)
	dauern (16)	a dura
	denken an + Akk. (25)	a se gândi la
das	Denkmal/die Denkmäler (19)	monument
	deutsch (4)	german
<i>die</i>	<i>Deutsche Demokratische Republik (DDR)</i>	<i>Republica Democrată Germană (RDG)</i>
	<i>Deutschland</i> (19)	<i>Germania</i>
<i>die</i>	<i>Bundesrepublik Deutschland (BRD)</i> (20)	<i>Republica Federală Germania (RFG)</i>
der	Dichter/- (14)	poet
das	Ding/-e:	
	hinter die Dinge sehen (5)	a vedea în spatele lucrurilor
	direkt (22)	chiar lângă
das	Dorf / die Dörfer (16)	satul, satele
der	Dorfälteste/-n (6)	cel mai bătrîn om din sat
	draußen (22)	afară
	dran sein (2)	a fi la rînd
	drin sein (5)	a fi înăuntru
	durch:	
	durch Berlin (19)	prin Berlin
	Heilung durch die Natur (25)	vindecare prin natură, cu ajutorul naturii
die	Ecke/-n: um die Ecke (4)	după colț
	ehrlich (gesagt) (22)	sincer (vorbind)
	eigen-:	
	eigene Praxis (25)	propriul cabinet (medical)
	einfach (8)	simplic, pur și simplu
	einfallen/ä:	
	jemandem fällt etw. ein (14)	a-și aduce aminte
das	Einkaufsparadies (7)	paradis al cumpărăturilor
	einmal:	
	auf einmal (14)	dintr-o dată
	einpacken + Akk. (7)	a împacheta, a-și face bagajul
	Einverstanden! (19)	De acord!
die	Eisenindustrie (16)	industria siderurgică
das	Eisen (16)	fier
	empfehlen/ie + Dat. + Akk.(4)	a recomanda
das	Ende:	
	zu Ende gehen (14)	a fi pe sfîrșite
	zu Ende sein (20)	a se fi terminat, (aici:) a fi închis

	enden (4)	a (se) termina, a (se) sfîrși
	Endlich! (4)	În fine!
	endlich:	
	Na endlich! (16)	În fine!
der	Engel/- (19)	înger
	entdecken + Akk. (7)	a descoperi
	entscheiden + Akk. (12)	a decide, a hotărî
die	Entscheidung/-en (21)	decizie, hotărîre
die	Erbse/-n (11)	mazăre
	erfahren/ä + Akk. (6)	a afla
	erhalten/ä + Akk. (23)	a primi, a obține
die	Erinnerung/-en (18)	amintire
	erscheinen (8)	a apărea
	erst (9)	mai întîi
	erst mal (4)	mai întîi, în primul rînd
	Essen/- (5)	mîncarea
	extra (20)	special
der	Fall:	
	auf jeden Fall (12)	În orice caz!
die	Farbe/-n (14)	culoare
	fast (16)	aproape
	faszinierend (8)	fascinant
die	Feldmaus/-mäuse (14)	șoarece de cîmp
das	Fenster/- (16)	fereastră
der	Fensterplatz/-plätze (16)	loc la fereastră
der	Fernsehturm/-türme (22)	turn de televiziune
	fertig haben (25)	a avea (ceva) terminat
das	Feuer/- (1)	foc
der	Film/-e (22)	film
das	Flair (7)	(aici: fig.) atmosferă
der	Fluß/die Flüsse (16)	rîu
	fördern (16)	a extrage
	forschen (23)	a cerceta, a face cercetări (științifice)
die	Forschung/-en (23)	cercetare
das	Forschungszentrum/-zentren (23)	centru de cercetări
	<i>Frankreich</i> (19)	<i>Franța</i>
	französisch (4)	francez, franțuzesc
die	Freiheit/-en (21)	libertate
die	Fremdsprache/-n (21)	limbă străină
	freuen: Das freut mich! (19)	Mă bucur!
der	Friedhof/-höfe (24)	cimitir
	fröhlich (9)	vesel
	für immer (11)	pentru totdeauna
der	Fußgänger/- (22)	pieton
	furchtbar (20)	îngrozitor, înspăimîntător
das	Geburtsdatum (6)	data nașterii
die	Geburtsstunde/-n (19)	(fig.) ceasul nașterii
der	Geburtstag/die -tage (5)	ziua de naștere, aniversarea
	gehen:	
	es geht um ... (22)	e vorba de (despre)

der	Geist (23)	spirit
das	Gemüse (22)	legumele, zarzavaturile
das	Gerät/-e (23)	aparat
das	Geschenk/-e (5)	cadou
das	Geschirr (22)	veselă
das	Gesetz/e (12)	lege
	gespannt (7)	curios, nerăbdător de a afla
	gestern (6)	ieri
das	Getränk/-e (5)	băutură
das	Glas/die Gläser (5)	pahar
	gleich (13)	imediat, îndată, chiar
	gleichfalls:	
	Danke gleichfalls! (3)	Mulțumesc, asemenea!
	gleichzeitig (21)	totodată, în același timp, concomitent
das	Gleis/-e (4)	linie (de cale ferată)
das	Glück (16)	noroc
der	Glückwunsch/-wünsche (5)	felicitare
	grau (16)	cenușiu
	gründen + Akk. (23)	a întemeia
die	Hälfte/-n (16)	jumătate
das	Halteverbot/-verbote (13)	oprirea interzisă
	hart: hart arbeiten (22)	a munci din greu
	häßlich (22)	urît
der	Hauptbahnhof/-höfe (4)	gară centrală
die	Hauptstadt/-städte (19)	capitală
die	Heilung/-en (25)	vindecare
das	Heizelmännchen/- (11)	spiriduș
	helfen:	
	jemandem bei etwas + Dat. (25)	a ajuta cuiva la ceva
	herkommen (11)	a veni înapoi
	herumlaufen/äu (22)	a se învîrți, a bate străzile, a hoinări
das	Herz/-en: im Herzen (7)	(fig.) în inima ..., în centrul ...
	Herzlichen Glückwunsch! (5)	Sincere felicitări!
der	Himmel (16)	cer
	hinter + Akk.:	
	hinter die Dinge sehen (5)	a vedea în spatele lucrurilor
	hoch (22)	înalt
das	Hochhaus/-häuser (22)	bloc
	hoffen auf + Akk. (25)	a spera
das	Holz (22)	lemn
die	Homöopathie (25)	homeopatie
das	Horoskop/-e (5)	horoscop
die	Hotelchefin/-nen (2)	șefă de hotel
der	Hotelservice (13)	serviciul hotelului
das	Hotelzimmer/- (13)	cameră de hotel
der	Hund/-e (10)	cîine
der	Hunderter-Bus (19)	autobuzul (numărul) 100
	imposant (22)	impozant
die	Industrie (16)	industrie
das	Informationszentrum/-zentren (4)	(aici:) birou de informații

die	Initiative (23)	inițiativă
die	Innenstadt/-städte (4)	centrul orașului
die	Integration (6)	integrare
	international (21)	internațional
	italienisch (4)	italian, italienesc
die	Jahreszeit/-en (6)	anotimp
	jeder (2)	fiecare, oricine
	jüdisch (23)	evreu, evreiesc
	kalt (14)	rece
	kaum noch (16)	abia mai
das	Kind/-er (10)	copil
die	Kirche/-n (18)	biserică
das	Kleid/-er (11)	îmbrăcămintе, haine
die	Kleidung (22)	îmbrăcămintе
	klingen:	
	etwas klingt absurd (21)	ceva sună absurd
die	Kneipe/-n (22)	cîrciumă
die	Kohle/-n (16)	cărbune
	kolossal (22)	colosal
	kompliziert (23)	complicat
die	Kongreßstadt/-städte (7)	oraș al congreselor
das	Korn/die Körner (14)	grăunță
der	Kranke /-n (23)	bolnav
das	Krankenhaus/-häuser (23)	spital
der	Krieg/-e (18)	război
	krumm (18)	îndoit, încovoiat, strîmb
die	Küche/-n (4)	bucătărie
das	Kunstzentrum/-zentren (7)	centru artistic, centru al artelor
die	Kurstadt/-städte (7)	oraș balnear (cură și tratament)
	kurz: nur ganz kurz (13)	numai foarte puțin (timp)
die	Landwirtschaft (16)	agricultură
	lange:	
	Das ist lange her. (25)	E mult de-atunci.
	so lange (15)	atîta timp
	lateinisch (8)	latin
die	Laune/-n (7)	dispoziție, chef
das	Leben:	
	voller Leben (22)	plin de viață
die	Lebensmittel (Pl.) (21)	alimente
der	Lehrer/- (6)	învățător
	lernen + Akk. (21)	a învăța
	letzt-:	
	in den letzten Jahren (25)	în ultimii ani
das	Licht (3)	lumină
die	Liebe:	
	Alles Liebe! (22)	Cu toată dragostea!
	losgehen (7)	a pleca, a porni la drum (pe jos)
	lossein:	
	Hier war viel los. (20)	Aici era multă animație.
die	Luft (17)	aer

der	Mai (10)	(luna) mai
das	Mal/e: das erste Mal (6) manch-: manche leben weiter (24)	prima dată  unii continuă să trăiască
das	Märchen/- (8)	basm
die	Mauer/-n (20)	zid
die	Mäusegeschichte/ - geschichten (14)	poveste cu șoareci
die	Medizin (23) mehr: nicht mehr (6) nie mehr (15) mehrere (23) merkwürdig (8)	medicină nu mai niciodată mai multe ciudat
der	Meter/- (22)	metru
die	Metropole/-n (21)	metropolă
das	Mitleid (23)	milă, compătimire
die	mitnehmen/i + Akk. (3)	a lua cu sine
die	Mitte (22) mitten (18) modern (23)	mijloc, centru în mijlocul ... modern
die	Moderne (7) mögen/ ich mag + Akk. (9) möglich (20) möglich: Das ist gut möglich. (3) alles mögliche (22)	ceea ce este modern, modernul a-i plăcea posibil  Se prea poate. de toate
die	Musik (1)	muzică
	nachdenken (9) nächst-: nächste Station (16)	a reflecta, a medita  stația următoare
der	Nachteil/-e (21) nachträglich (6) nähen + Akk. (11)	dezavantaj tardiv, ulterior a coase
die	Natur (25)	natură
die	Nazizeit (23) neben (7) nicht mehr (6) nichts mehr (8)	vremea naziștilor, epoca nazistă lângă, în apropiere de nu mai nu mai (...) nimic
die	<i>Niederlande</i> (7) niemand (2)	<i>Olanda</i> nimeni
der	Nobelpreis/-e (23)	premiul Nobel
die	nochmals (25) Nuß/die Nüsse (14)	încă o dată nucă
	oben (19) offiziell (6) ohne+Akk. (9)	sus oficial fără
die	Operation/-en (23)	operație

die	Ordnung: Alles in Ordnung! (3)	Totul e în ordine!
der	Osten (20) östlich (21)	est la est
das	paar: ein paar (22) Papier/-e: Ihre Papiere! (3) parken (13)	cîțiva, cîteva hîrtie Documentele dumneavoastră! a parca
der	Patient/-en (25)	pacient
die	Person/-en: für 4 Personen (10)	pentru patru persoane
das	Pferd/-e (16) phantastisch (1)	cal fantastic, formidabil
die	Pizzeria/die Pizzerien (4)	pizzeria
das	Plakat/-e (5)	poster, afiș
der	Platz: Nehmen Sie Platz! (25) plötzlich (9)	Luați loc! deodată, pe neașteptate
die	Polizei (3) praktisch (4)	poliție practic
die	Praxis/ die Praxen (25) preiswert (4)	cabinet (medical) convenabil (ca preț), ieftin
der	Prospekt/-e (7) reingehen (18) reinkommen (5)	prospect a intra a intra
das	Restaurant/-s (4)	restaurant
der	<i>Rhein</i> (16)	(fluviul) <i>Rin</i>
der	Riesenhunger (5) rufen + Akk. (14)	o foame grozavă, o foame de lup a striga
die	Ruhe: in Ruhe lesen (5)	a citi în liniște
der	Rundfunk (25)	radio, radiodifuziune
der	Rundgang/-gänge (7) russisch (22)	turul orașului rus, rusesc
der	Saft/ die Säfte (5)	suc
die	Sage/-n (9) sammeln + Akk. (14)	legendă, saga a aduna
das	Schild schaffen + Akk.: einen Termin schaffen (3)	indicator (de circulație) a ajunge la timp la întâlnire
der	Schiffsführer schließlich (13) schmecken: jemandem schmeckt etwas (4)	căpitan de vapor în definitiv a-i plăcea
der	Schneider/- (11)	croitor
der	Schwager/die Schwäger (6)	cumnat
das	Schwein/-e (16) schwerhörig (2) schwierig (10)	porc (cam) surd, tare de ureche greu, dificil



	selbst:	
	selbst entscheiden (12)	a hotărâi singur
die	Serviette/-n (5)	șervețel
	sicher sein (13)	a fi sigur
	sichtbar machen (25)	a face vizibil
der	Sieg/-e (19)	victorie
die	Siegessäule (19)	<i>Columna Victoriei</i>
der	Skorpion/-e (5)	scorpionul,
		omul născut în zodia scorpionului
	sogar (21)	chiar
der	Sommer/- (14)	vară
	sondern (16)	ci
der	Sonnenstrahl/-strahlen (14)	rază de soare
das	Souvenir/-s (20)	suvenir
der	Spaß: Viel Spaß! (3)	Distracție plăcută!
	später (14)	mai târziu
der	Speisewagen/- (16)	vagon-restaurant
	sprechen/i über + Akk. (25)	a vorbi despre
	spüren + Akk. (14)	a simți
der	Staat/-en (19)	stat
die	Stadt/die Städte (16)	oraș
der	Stadtplan/-pläne (4)	planul orașului
die	Stahlindustrie (16)	industria oțelului
der	Stahl (16)	oțel
die	Station/-en (16)	stație
	stehenbleiben (18)	a rămîne (în picioare), a se păstra
	stolpern (11)	a se împiedeca
der	Straßenhändler/- (22)	negustor ambulant
	streuen + Akk. (11)	a presăra
das	Stroh (14)	paie
das	Stück/-e (20)	bucată
	super (1)	grozav
die	Szene (21)	scenă
der	Tag/-e: an dem Tag (6)	în ziua aceea
der	Taxifahrer/- (21)	șofer de taxi
der	Teller/- (5)	farfurie
der	Termin/-e (3)	întîlnire (de afaceri)
das	Tier/-e (10)	animal
das	Tor/-e (20)	poartă
der	Tote/-n (24)	mort
die	Tour/-en (19)	tur
	traditionsreich (23)	bogat în tradiții
	tragen + Akk. (13)	a duce, a căra
	traurig (15)	trist
die	Treppe/-n (11)	scară
der	Türke/-n (6)	turc
	tun: nichts tun (14)	a nu face nimic
	über:	
	alles über mich wissen (5)	a ști totul despre mine
	über Wasser (16)	peste apă

	über Nacht (20)	peste noapte
	überhaupt nicht (21)	deloc
	überhaupt nichts (8)	absolut nimic
die	Überraschung/-en (11)	surpriză
	überzeugt sein von + Dat. (25)	a fi convins de
	übrigens (22)	de altfel
	uninteressant (7)	neinteresant
	verändert (22)	schimbat
	verdienen + Akk. (21)	a câștiga
die	Vereinigung/-en (20)	unificare
die	Vergangenheit (7)	trecut
die	Verkehrskontrolle/-n (3)	controlul circulației
	verlassen/ä + Akk. (12)	(aici:) a ieși
	vermuten + Akk. (23)	a presupune, a bănuși
	vermutlich (13)	probabil
	verrückt (8)	smintit, nebunesc
	verschwinden (6)	a dispărea
	verstecken + Akk. (12)	a (se) ascunde
	versuchen + Akk. (15)	a încerca
	verteilen + Akk. (5)	a împărți, (aici:) a servi
	voll: voller Leben (22)	plin de viață
	von ... nach (20)	din ... în
	vor allem (16)	în special
	vorbeikommen (9)	a trece
	vorbestellen (10)	a rezerva, a comanda în prealabil
der	Vorrat/die Vorräte (14)	provizie
der	Vorschlag/die Vorschläge (19)	propunere
	vorsingen + Akk. + Dat. (9)	a cânta (cuiva)
	wahr (13)	adevărat
der	Wald/die Wälder (16)	pădure
die	Ware/-n (22)	marfă
die	Wärme (14)	căldură
	wegen (10)	din cauza
	weiblich (12)	feminin
	weil (18)	pentru că, fiindcă
der	Wein/-e (5)	vin
	weiß (5)	alb
	weit: von weitem (22)	de departe
	weiterfahren/ä (20)	a merge mai departe (cu un vehicul)
	weitergehen (20)	a merge mai departe (pe jos), a trece
	weiterleben (24)	a continua să trăiască, a trăi mai departe
	welch- (5)	care
	weltbekannt (23)	de renume mondial
	wenig: ein wenig später (14)	puțin mai târziu
	weniger: weniger Kohle (16)	mai puțin cărbune
	werden (21)	a deveni
der	Westen (20)	vest
	<i>Westeuropa</i> (21)	Europa de vest
	wie: böse wie ... (11)	rea ca ...

	wiederbekommen + Akk. (13)	a primi din nou, a recăpăta
	wiederbeleben + Akk. (23)	a da o nouă viață, a reînsufleți
die	Wiese/-n (16)	pajiște, fâneață
	Willkommen! (25)	Bun venit!
der	Winter/- (14)	iarnă
	wissen:	
	etwas über + Akk. wissen (5)	a ști ceva despre
die	Woche/-n (19)	săptămână
die	Wohnung/-en (21)	locuință
das	Wort/die Wörter (14)	cuvânt
	wunderbar (4)	minunat
	wünschen + Akk. (8)	a dori
der	Zar/-en (22)	țar
das	Zauberwort/-worte (12)	cuvânt magic
	zerstören + Akk. (18)	a distruge
	ziemlich (22)	destul de
die	Zigarette/-n (1)	țigară
der	Zoo/-s (18)	grădină zoologică
der	Zug/die Züge (4)	tren
	zumachen + Akk. (14)	a închide
	zusammentreffen/-i (22)	a se întâlni
	zuviel (18)	prea mult
	zwischen (19)	între, dintre

## Listă de verbe: infinitiv – imperfect – participiu II

Lista următoare cuprinde toate verbele apărute în seriile întâi (= I), o doua (= II) și a treia (= III) ale cursului de limba germană. Alături de infinitiv sînt indicate formele de imperfect și participiu II, chiar dacă ele nu apar în lecții. În paranteză este indicată seria (I, II, III) și lecția (1, 2, ...) în care verbul apare pentru prima dată.

Participiul II este necesar pentru formarea perfectului. Perfectul celor mai multe verbe se formează cu verbul auxiliar *haben*. Dacă în dreptul verbului nu se indică verbul auxiliar, înseamnă că perfectul lui se formează cu verbul auxiliar *haben*. În dreptul verbelor al căror perfect se formează cu *sein*, verbul auxiliar este indicat între paranteze ascuțite: *gekommen <sein>*.

Verbele modale (*dürfen, können, mögen, müssen, sollen, wollen*) nu se utilizează aproape niciodată la perfect. Pentru ca lista să fie completă sînt incluse totuși toate formele lor.

Verbele sînt notate în felul următor:

***kommen – kam – gekommen <sein>***

Ceea ce înseamnă:

- kommen** : infinitiv  
**kam** : persoana întâi a imperfectului  
**gekommen <sein>** : participiu II. Indicația <sein> înseamnă că perfectul verbului se formează cu *sein*. Dacă după participiul II nu mai urmează nimic, înseamnă că perfectul verbului se formează cu *haben*.

**infinitiv**

– **imperfect**

– **participiu II**

abholen	– holte ab	– abgeholt (II,15)
abnehmen	– nahm ab	– abgenommen (II,6)
abreisen	– reiste ab	– abgereist (I,26) <sein>
abschleppen	– schleppte ab	– abgeschleppt (III,13)
abwarten	– wartete ab	– abgewartet (III,9)
anmachen	– machte an	– angemacht (III,3)
anrufen	– rief an	– angerufen (I,26)
antworten	– antwortete	– geantwortet (III,9)
arbeiten	– arbeitete	– gearbeitet (I,6)
auspacken	– packte aus	– ausgepackt (III,5)
aussehen	– sah aus	– ausgesehen (II,4)
aussteigen	– stieg aus	– ausgestiegen (III,18) <sein>
bauen	– baute	– gebaut (III,16)
beachten	– beachtete	– beachtet (II,13)
bedeuten	– es bedeutete	– bedeutet (II,14)
beginnen	– begann	– begonnen (II,19)
begraben	– begrub	– begraben (III,24) <sein+haben>
behandeln	– behandelte	– behandelt (II,24)
bekommen	– bekam	– bekommen (II,9)
berichten	– berichtete	– berichtet (II,15)
beschwören	– beschwor	– beschworen ( III,2)
besichtigen	– besichtigte	– besichtigt (III,19)
bestellen	– bestellte	– bestellt (I,24)
besuchen	– besuchte	– besucht (II,8)
bezahlen	– bezahlte	– bezahlt (I,18)
bieten	– bot	– geboten (III,7)
bitten	– bat	– gebeten (II,7)
bleiben	– blieb	– geblieben (I,10) <sein>
brauchen	– brauchte	– gebraucht (I,6)
bremesen	– bremste	– gebremst (II,24)
bringen	– brachte	– gebracht (II,25)
dasein	– war da	– dagewesen (III,8) <sein>
dauern	– dauerte	– gedauert (III,16)
denken	– dachte	– gedacht (II,14)
drin sein	– war drin	– drin gewesen (III,5) <sein>
dürfen	– durfte	– gedurft (II,7)

einfallen	- fiel ein	- eingefallen (III,14) <sein>
einkaufen	- kaufte ein	- eingekauft (II,9)
einladen	- lud ein	- eingeladen (I,26)
einpacken	- packte ein	- eingepackt (III,7)
empfehlen	- empfahl	- empfohlen (III,4)
enden	- endete	- geendet (III,4)
entdecken	- entdeckte	- entdeckt (III,7)
entscheiden	- entschied	- entschieden (III,12)
enttäuschen	- enttäuschte	- enttäuscht (II,24)
erfahren	- erfuhr	- erfahren (III,6)
erhalten	- erhielt	- erhalten (III,23)
erklären	- erklärte	- erklärt (II,14)
erscheinen	- erschien	- erschienen (III,8) <sein>
erzählen	- erzählte	- erzählt (II,4)
essen	- aß	- gegessen (I,24)
fahren	- fuhr	- gefahren (I,18) <sein>
finden	- fand	- gefunden (I,17)
fördern	- förderte	- gefördert (III,16)
forschen	- forschte	- geforscht (III,23)
fragen	- fragte	- gefragt (I,10)
freuen	- es freute	- gefreut (III,19)
geben	- gab	- gegeben (II,2)
gefallen	- gefiel	- gefallen (II,12)
gehen	- ging	- gegangen (I,21) <sein>
glauben	- glaubte	- geglaubt (I,12)
gründen	- gründete	- gegründet (III,23)
haben	- hatte	- gehabt (I,18)
halten	- hielt	- gehalten (II,3)
handeln	- handelte	- gehandelt (II,14)
hängen	- hing	- gehangen (II,6) <sein + haben>
heißen	- hieß	- geheißßen (I,4)
helfen	- half	- geholfen (II,2)
herkommen	- kam her	- hergekommen (III,11) <sein>
herumlaufen	- lief herum	- herumgelaufen (III,22) <sein>
hoffen	- hoffte	- gehofft (II,22)
holen	- holte	- geholt (II,8)
hören	- hörte	- gehört (I,15)
interessieren	- interessierte	- interessiert (II,14)
kennen	- kannte	- gekannt (I,11)
klingeln	- klingelte	- geklingelt (II,8)
klingen	- klang	- geklungen (III,21)
kommen	- kam	- gekommen (I,8) <sein>
können	- konnte	- gekonnt (II,2)
krachen	- krachte	- gekracht (II,24)
leben	- lebte	- gelebt (II,10)
lernen	- lernte	- gelernt (III,21)

lesen	- las	- gelesen (I,23)
lieben	- liebte	- geliebt (I,16)
liegen	- lag	- gelegen (I,15)
losgehen	- ging los	- losgegangen (III,7) <sein>
lossein	- war los	- losgewesen (III,20) <sein>
machen	- machte	- gemacht (I,6)
meinen	- meinte	- gemeint (I,12)
merken	- merkte	- gemerkt (II,8)
mitkommen	- kam mit	- mitgekommen (I,26) <sein>
mitnehmen	- nahm mit	- mitgenommen (III,3)
mögen/ich mag	- mochte	- gemocht (III,9)
müssen	- mußte	- gemußt (II,8)
nachdenken	- dachte nach	- nachgedacht (III,9)
nähen	- nähte	- genäht (III,11)
nehmen	- nahm	- genommen (I,16)
nennen	- nannte	- genannt (II,19)
notieren	- notierte	- notiert (II,20)
parken	- parkte	- geparkt (III,13)
passieren	- passierte	- passiert (II,23) <sein>
probieren	- probierte	- probiert (I,16)
putzen	- putzte	- geputzt (I,11)
raten	- riet	- geraten (II,5)
rauchen	- rauchte	- geraucht (I,11)
recherchieren	- recherchierte	- recherchiert (I,6)
reden	- redete	- geredet (II,20)
reingehen	- ging rein	- reingegangen (III,18) <sein>
reinkommen	- kam rein	- reingekommen (III,5) <sein>
reservieren	- reservierte	- reserviert (II,20)
rufen	- rief	- gerufen (III,14)
sagen	- sagte	- gesagt (I,5)
sammeln	- sammelte	- gesammelt (III,14)
schaffen	- schaffte	- geschafft (III,3)
schauen	- schaute	- geschaut (I,17)
schicken	- schickte	- geschickt (II,12)
schlafen	- schlief	- geschlafen (I,19)
schmecken	- schmeckte	- geschmeckt (II,18)
schreiben	- schrieb	- geschrieben (I,6)
sehen	- sah	- gesehen (I,16)
sein	- war	- gewesen (I,3) <sein>
singen	- sang	- gesungen (I,11)
sollen	- sollte	- gesollt (II,8)
spekulieren	- spekulierte	- spekuliert (I,22)
spielen	- spielte	- gespielt (I,15)

sprechen	– sprach	– gesprochen (I,20)
spüren	– spürte	– gespürt (III,14)
stehen	– stand	– gestanden (II,26)
stehenbleiben	– blieb stehen	– stehengeblieben (III,18) <sein>
stolpern	– stolperte	– gestolpert (III,11) <sein>
stören	– störte	– gestört (I,23)
streuen	– streute	– gestreut (III,11)
studieren	– studierte	– studiert (I,6)
suchen	– suchte	– gesucht (I,16)
telefonieren	– telefonierte	– telefoniert (II,2)
tragen	– trug	– getragen (III,13)
träumen	– träumte	– geträumt (II,16)
tropfen	– tropfte	– getropft (II,22)
tun	– tat	– getan (I,20)
überlegen	– überlegte	– überlegt (I,26)
verdienen	– verdiente	– verdient (III,21)
vergessen	– vergaß	– vergessen (II,24)
verkaufen	– verkaufte	– verkauft (I,15)
verlassen	– verließ	– verlassen (III,12)
vermuten	– vermutete	– vermutet (III,23)
verschwinden	– verschwand	– verschwunden (III,6) <sein>
versprechen	– versprach	– versprochen (II,18)
verstecken	– versteckte	– versteckt (III,12)
verstehen	– verstand	– verstanden (I,21)
versuchen	– versuchte	– versucht (III,15)
verteilen	– verteilte	– verteilt (III,5)
vorbeikommen	– kam vorbei	– vorbeigekommen (III,9) <sein>
vorbestellen	– bestellte vor	– vorbestellt (III,10)
vorsingen	– sang vor	– vorgesungen (III,9)
vorstellen	– stellte vor	– vorgestellt (II,8)
warten	– wartete	– gewartet (I,8)
wecken	– weckte	– geweckt (II,7)
weiterfahren	– fuhr weiter	– weitergefahren (III,20) <sein>
weitergehen	– ging weiter	– weitergegangen (III,20) <sein>
weiterleben	– lebte weiter	– weitergelebt (III,24)
werden	– wurde	– geworden (III,21) <sein>
wiederbeleben	– belebte wieder	– wiederbelebt (III,23)
wiederkommen	– kam wieder	– wiedergekommen (I,20) <sein>
wissen	– wußte	– gewußt (I,18)
wohnen	– wohnte	– gewohnt (I,9)
wollen	– wollte	– gewollt (II,10)
wünschen	– wünschte	– gewünscht (III,8)
zeigen	– zeigte	– gezeigt (I,16)
zerstören	– zerstörte	– zerstört (III,18)
zuhören	– hörte zu	– zugehört (II,8)
zumachen	– machte zu	– zugemacht (III,14)
zusammentreffen	– traf zusammen	– zusammengetroffen (III,22) <sein>